

[Home](#)

[Техника безопасности, поиск и устранение неисправностей](#)

[Описание данного Руководства](#)

[Информация об изделиях](#)

[Настройка монитора](#)

[Отображение на экране монитора](#)

[Обслуживание заказчика и гарантия](#)

[Словарь терминов](#)

[Загрузка и распечатка](#)

LCD Monitor **200P6**



• Á Á Á Ě Á Á Á Á Á Á Á Ě Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Ě Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Ě
 • Á Ě Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á



Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á

- Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
-
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
-
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
-
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ΚΥΒΕΡΝΗΤΩΝ

Á Á Á Á

†

Á	Á Á Á Á
Á Á	ΓΕΡΑ ΘΡΑ
Á Á	ΕΓΓΡΑΦΕΙΣ
Á Á Á Á	ΕΓΓΡΑΦΕΙΣ ΕΓΓΡΑΦΕΙΣ ΕΓΓΡΑΦΕΙΣ ΕΓΓΡΑΦΕΙΣ
Á Á Á	ΙΕΡΑ

Á Á	Ï È Á Á Á Á
	D
Á Á Á Á	í î ã í
Á Á Á Á	Ĥ Á È Ĩ Á Á Ç Á D
Á Á Á	Ġ Ġ Ġ Á
Á Á Á Á	
Ë	ï í Á Á
Ë	Ġ Ġ Ġ
Á Á Á	€ Ĥ Á Á Ç Á D
Á Á	Á Á Á Á Á
Á Á	Á Á
Ù È ã ^ [Ä Á È X]] È Á Ó Á È X]] È Á Á Á Á
Á	È È X]] È Á Á Á Á
Á	Ö È ù à Ç D Ö X Ç Ç Ç D
5 8 - C ! = B ^ fl . . Ł	

Á Á Á	€ Á Ę Á
Á	GEÁ çGĚNGΩ
Á Á Á	HĚ Ě Á Ě
Á Á	I Á Á ÁG ĘÁ ÄŮT ÛçGĚ GEEÁ dFG ĘÁ ĘÁ ĘVPOÁÇ Á Á ĘVPOÁÇ DÁFĚÁ D
Á Á	I €€FÁÇ È
Á Á	GÍ €&B Ç ĘÁ
Á Á	Á Ä Á Ä
Á Á Á	çKĚĚ ĘÁ KĚĚJĚ ĘÇĚ»ÁSDÁ çKĚĚFHÁ KĚĚGHÁÇ Í €€»ÁSD
Á Á ÁÇÖJÁNFĚÁ	Á Ì »Ç È Á Ì »Ç È Á Ì »Ç ĘÁ Á Ì »Ç È
Á Á Á	FÍ Á Ç ĘÁ

ĚÁ Á Á Á Á Á Á Á È

Á Á Á

Á FÎ €ÁĀFĠ€€Á ÂÍÁ ĀÇ Á D
 Á FÎ €ÁĀFĠ€€Á ÂĒÁ ĀÇ Á D
 Á FÎ €ÁĀFĠ€€Á ÂĒÁ ĒÁ Á ÖXQ

⁺
 %

Á ĀÇ D	Á	Á ĀÇ D
HĚ	î ĒÍ €	ï €ĀÓT ÁÖĀĒ€Ā
HĚ	ï Ġ€ €	ï €
HĚ	î Ēî €	î €
HĚ	î Ēî €	ï í
HĚ	î ĒĒ €€	î ĵ
HĚ	î ĒĒ €€	î €
HĚ	î ĒĒ €€	ï í
HĚ	FĠ€ ĒĒî	î €
HĚ	FĠ€ ĒĒî	ï í
HĚ	FĠ€ĒĒĪ €	î €
HĚ	FĠĒ ĠĒ Ē €	ï í
HĚ	FĠ€ĒĒĠ€	î €
HĚ	FĠ€ĒĒĠ€	ï í
HĚ	FĠ€ĒĒĠ€€	î €

JHË

FÎ €€FG€€

ïí ÁÇ æ | * Á } | ¤

ÁÁ Á

Á Á Á Á Á Á ÁÁ Á Æ Á Á Á
 ÖÚT ÛÇ ÁÁ Á Á Æ Á ÁÁ Á Á Á ÁÁ ÁÁ ÁÁ Á
 ÁÁ Á Æ Á Á ÁÁ Á Á Á ÁÁ Á ÁÁ ÁÁ Á
 Á Á Á Á Á ÁÁ Á Á Á ÁÁ Á ÁÁ ÁÁ Á
 Á Á Á Á Á ÁÁ Á Á Á ÁÁ Á ÁÁ ÁÁ Á

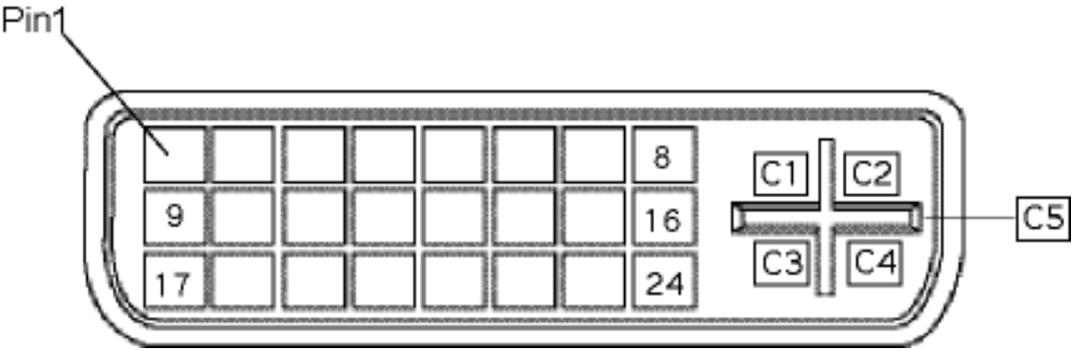
Á Á Á					
Á XÒÙÇ		Á	Á	Á	Á
				ŁÁ€	
Á Á				ŁÁË	
		Ë	Ë	ŁÁË	

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 ÚΠ Σ ÚÁ Æ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

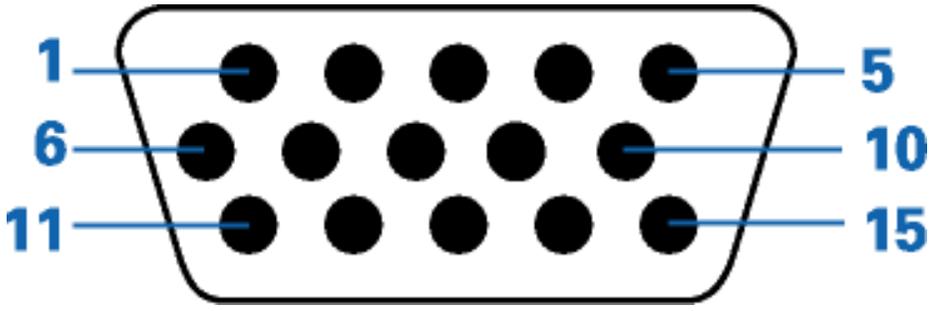
Á DÁ	Á	ÁÇ ÁÇÁ ÁÇÁ	ÍÍ FÁ Á H Á Ç FÍ Á ÇÁ	Á	Á	DÇ	Á
Á	Á		JÊ Í Á Á				
Á	Đ		Ë »ÁÍÁÇ »ÁÁÍ »Á				
Á	Á	Á Á	FHEÁ				
Á	Á		FEEÁÇ ÉÁ Á	Á	ÊÁ	ÊÁ	ÉÁ
Á	Á	Á	Í GÁ EÇ È				
Á	Á		Í »ÁÓÁ ÁÍ »ÁÓÇ D ËÉÁÍÓÁ Á »ÁÓÇ D				
Á	Á	Á	GEÁ ÉÁ ÉÁ				
Á	Á Á Á	Á Á	Í ÉSÁ Ç Á	ÁÔÔÓŠÁ	ÉSÁ	D	
Á	Á		GEUÍ ØBEUÍ ÔÖÍÁ GEUÍ ØBEUÍ ÔÖÍÁ GEUÍ ØBEUÍ ÔÛÍÁ	È		Á	
Ä	Đ		ÉÄ ÉÉÉÉÁ	ÁÇ GÁ J GÁ	D		
Ä			ÉÄ ÉÇÉÉÁ	ÁÇ Á Í Í É Á	D		

ÉÁ Á Á Á Á Á Á Á È

ì ÉÁ ËËË È Fî Ä Á Ä Ä Ä Ä Ä G VÈ ÆÈÈÄ ÄÄ



FÍ È Á ÄÖË~ àÁÇ DÁ Á KÁ



Á		Á	
F	Á	Á	J
G	Á	Đ	ÉÍ X
H	Á		F€
			FF

l	Á		FG	Á Á Á ÁÜÖÖD
í	Á		FH	PEÜ } & Á É X
î	Á Á Á		FI	XEÜ } & Á Ö Š Š Á Á ÖÖÖD
ï	Á Á Á		FÍ	Á Á Á Ü Ö Š D
ì	Á Á Á			

ÁÁ Á

.

Á Á Á Á ÁÁ Á Á Á Á Á É

Á KÁ Á

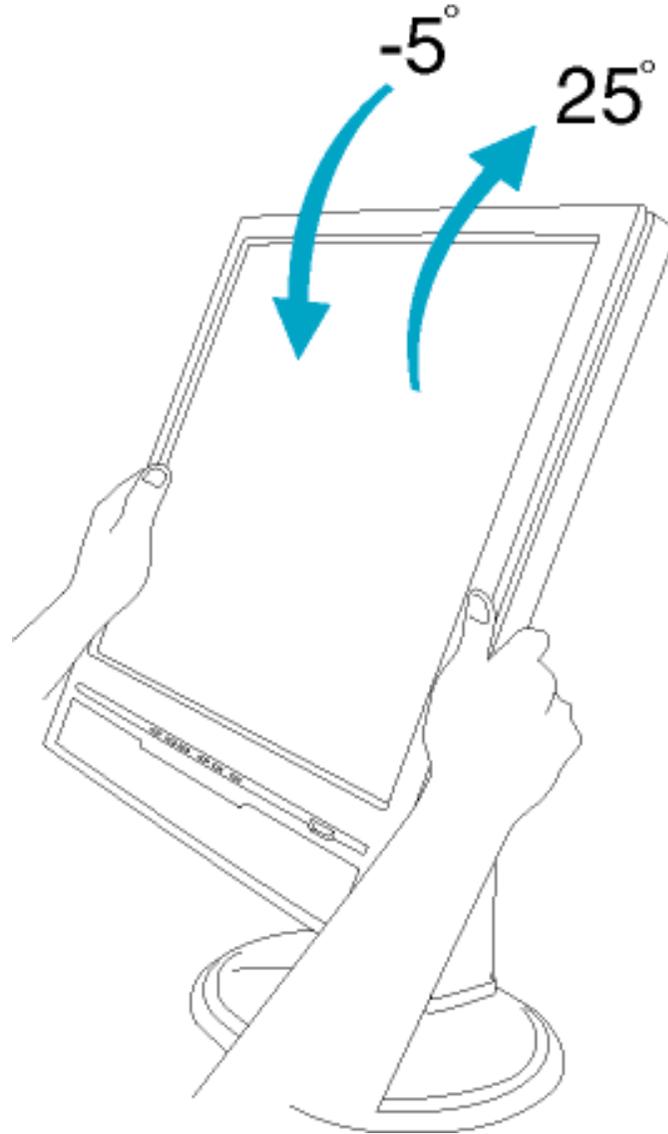
ÁÁ Á

Á

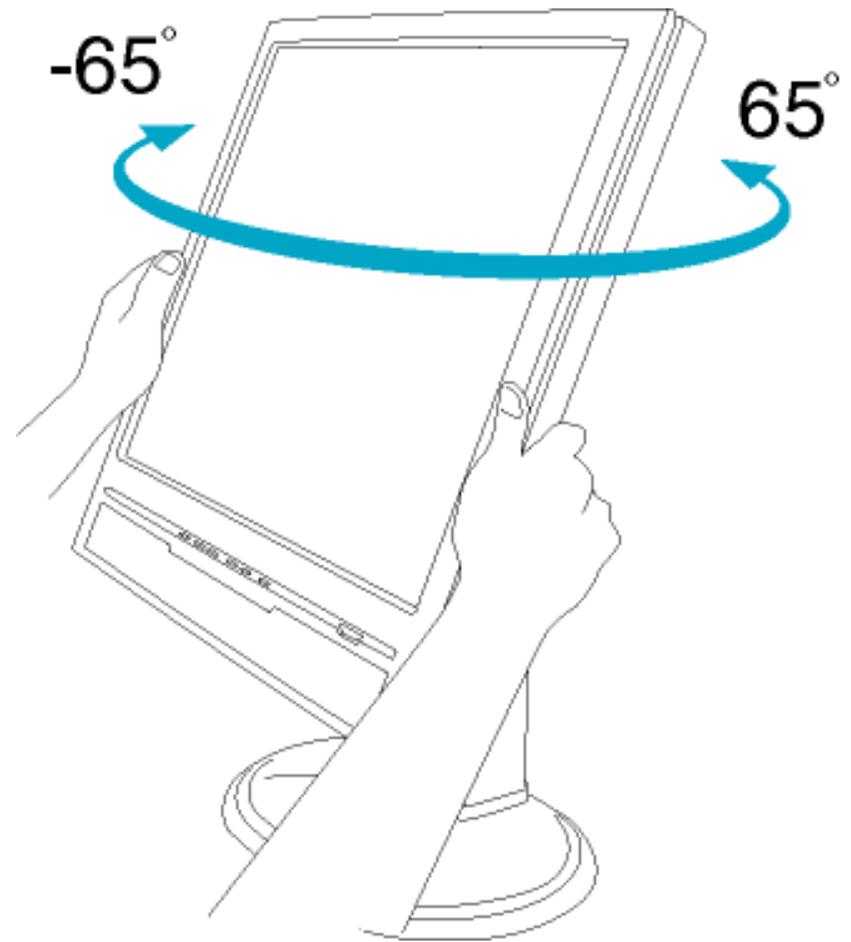
-5°

25°

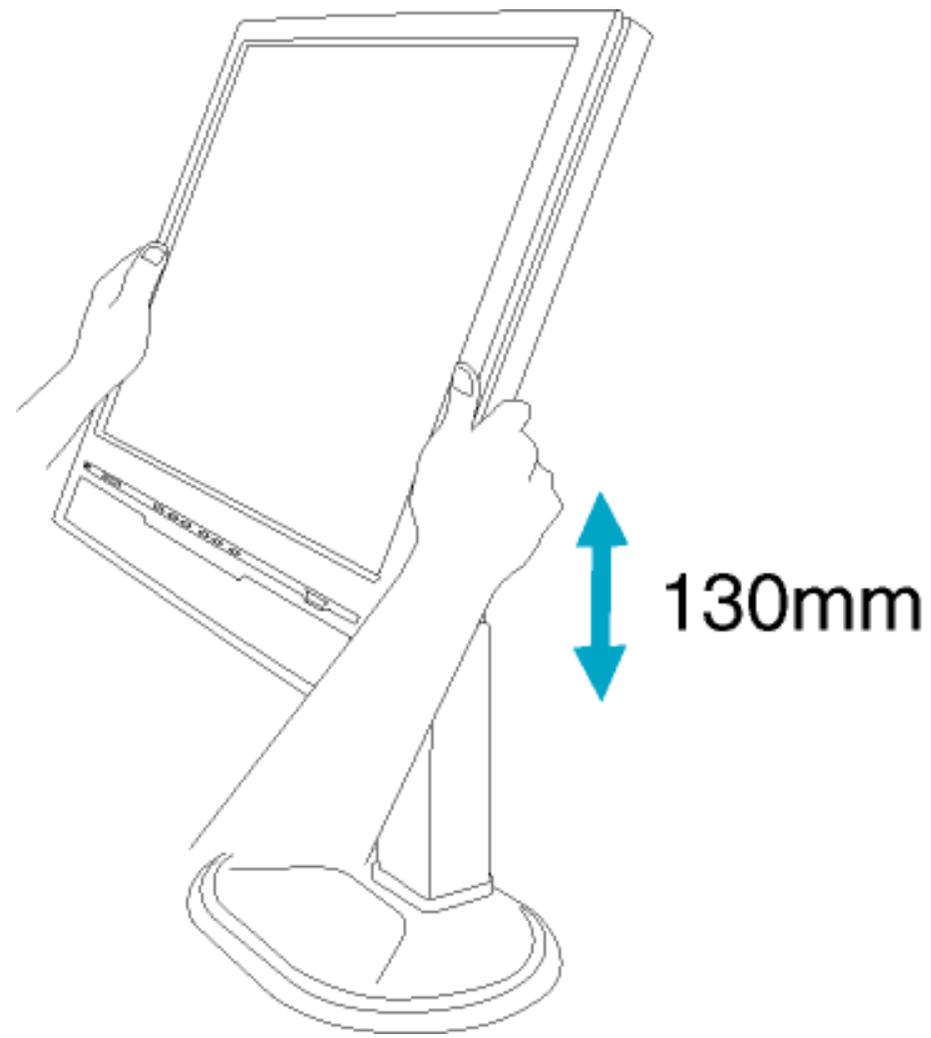
%

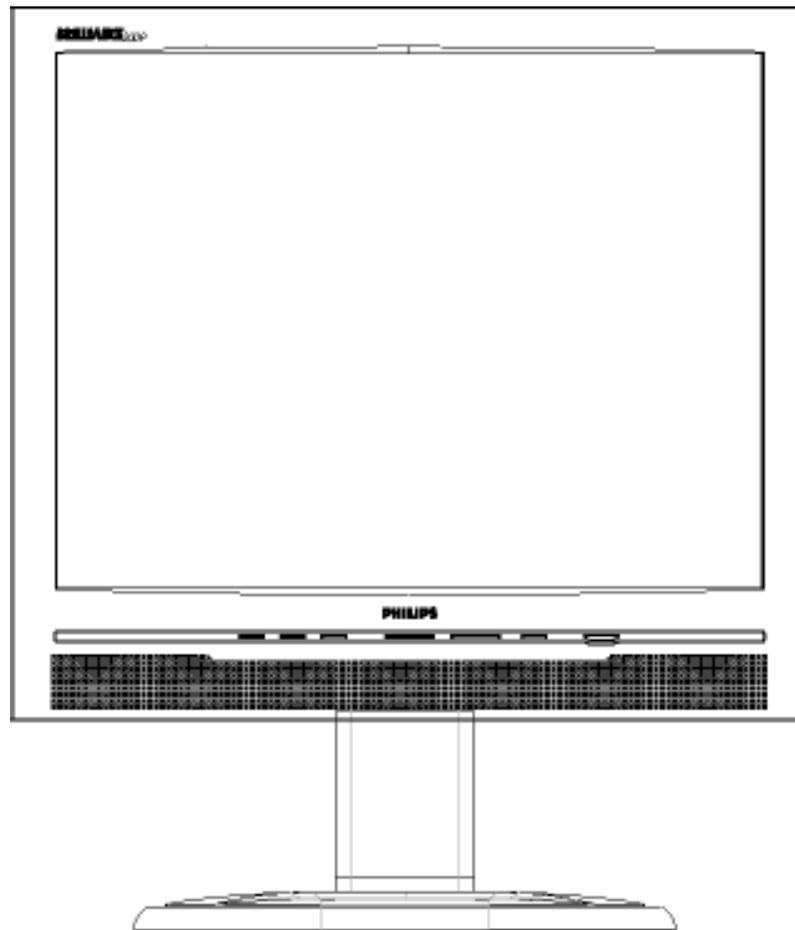


&L

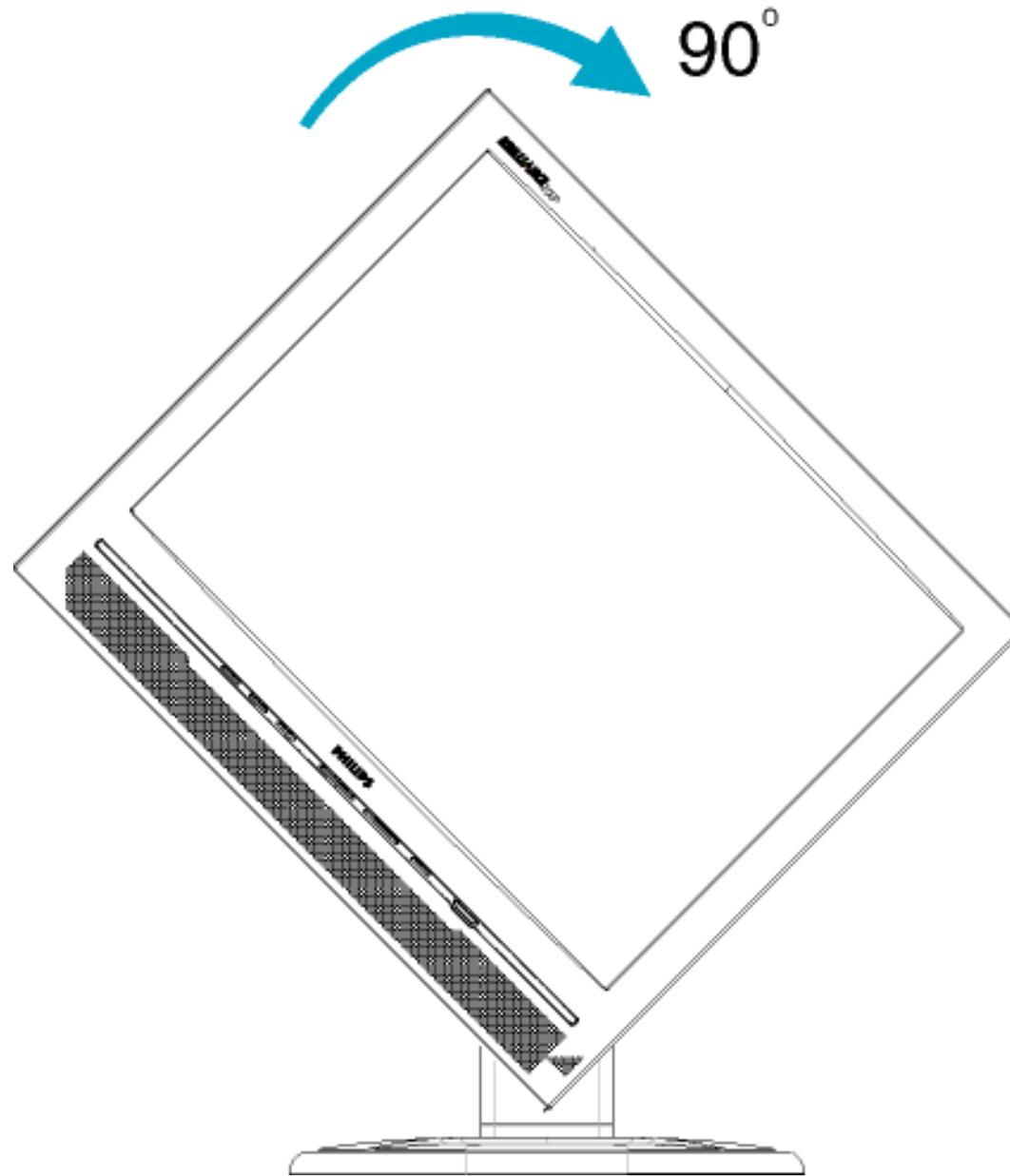


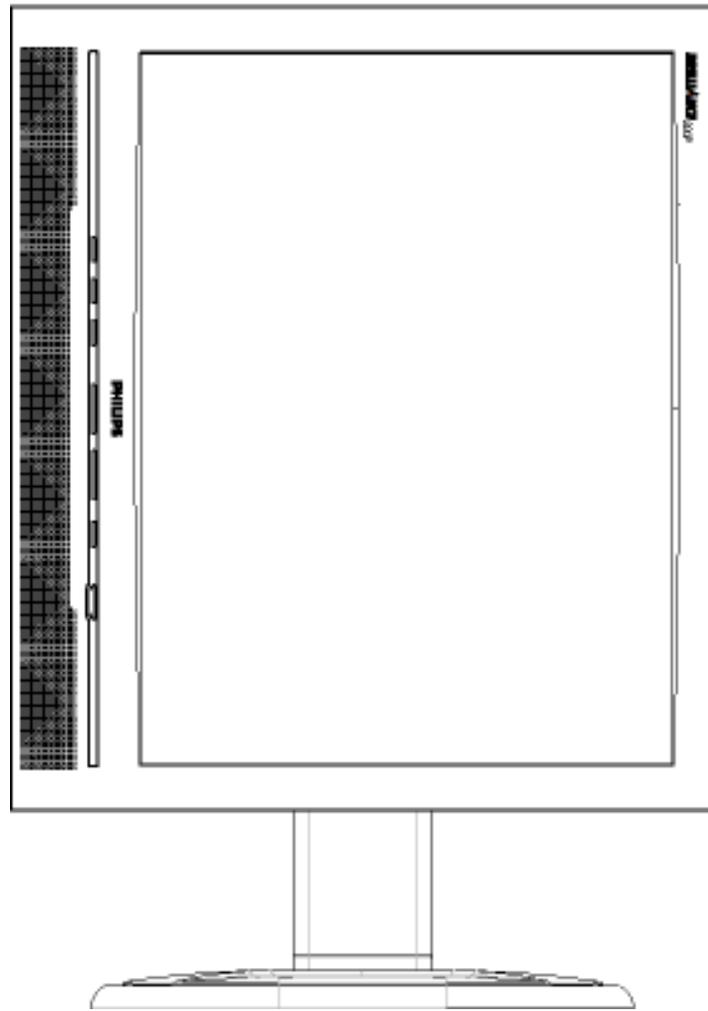
'L





(E



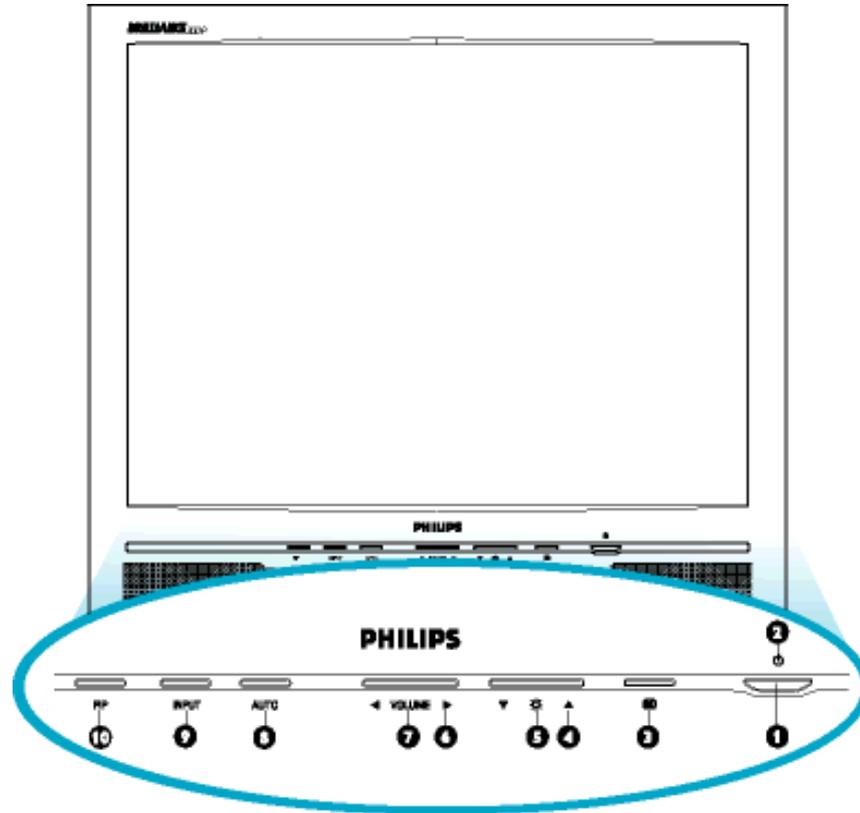


Á Á

Á

Á

Á Á Á
 Á Á Á
 Á Á Á
 XÒÙCE
 Á Á Á
 Á Á Á



F		Đ	Á	Á
G		Á	Á	
H		Á	Á	Á
I		Á	Á	Á
í		Á	Á	Á
î		Á	Á	Á
ï	JC@ A9	Á	Á	Á
ì	5I HC	Á	Á	Á
J	BDI H	Á	Á	Á
ƒ	D#G-N9	Á	Á	Á

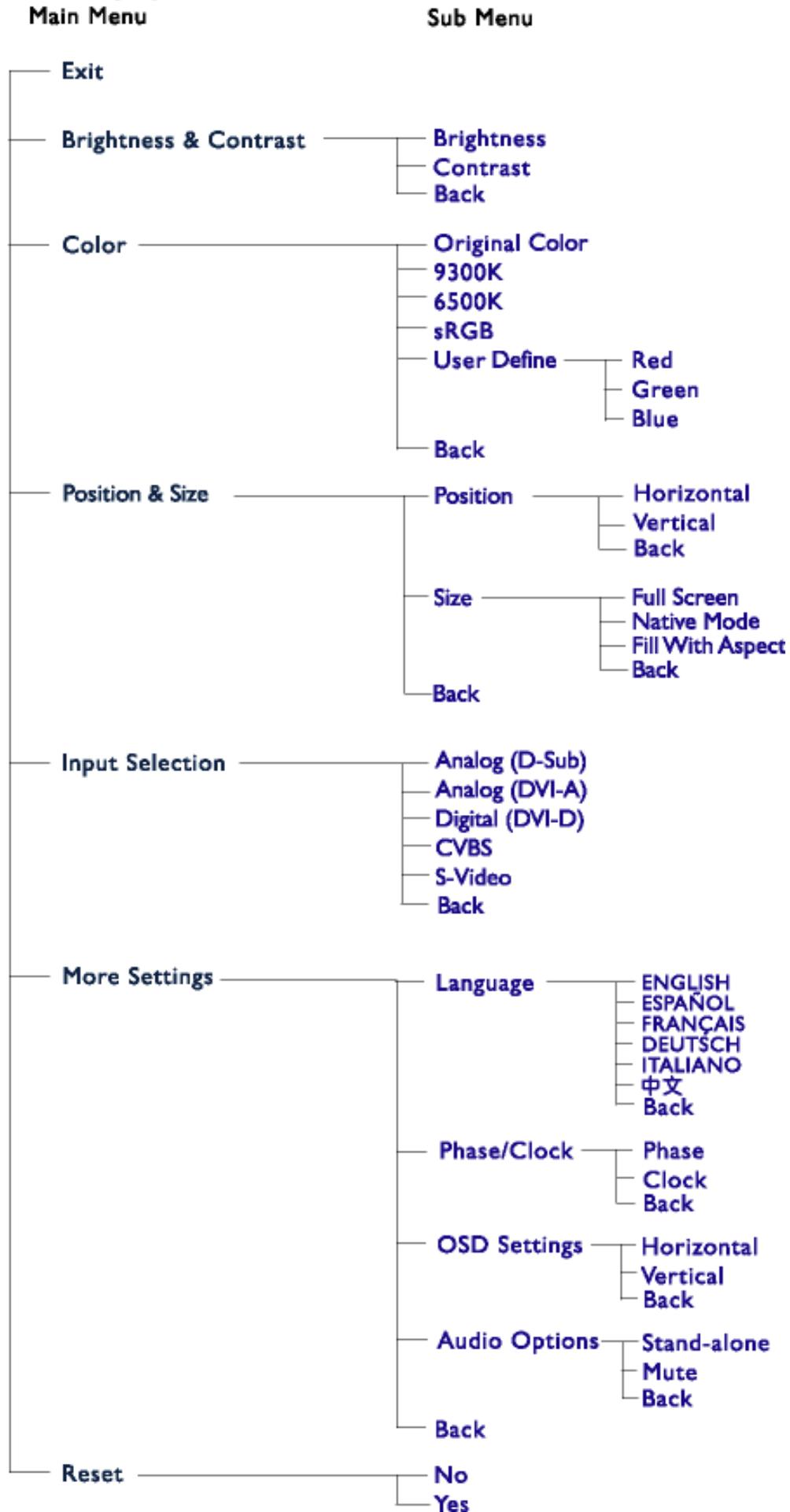
Á Ě Á Á Á ÁÁ Á Á

È

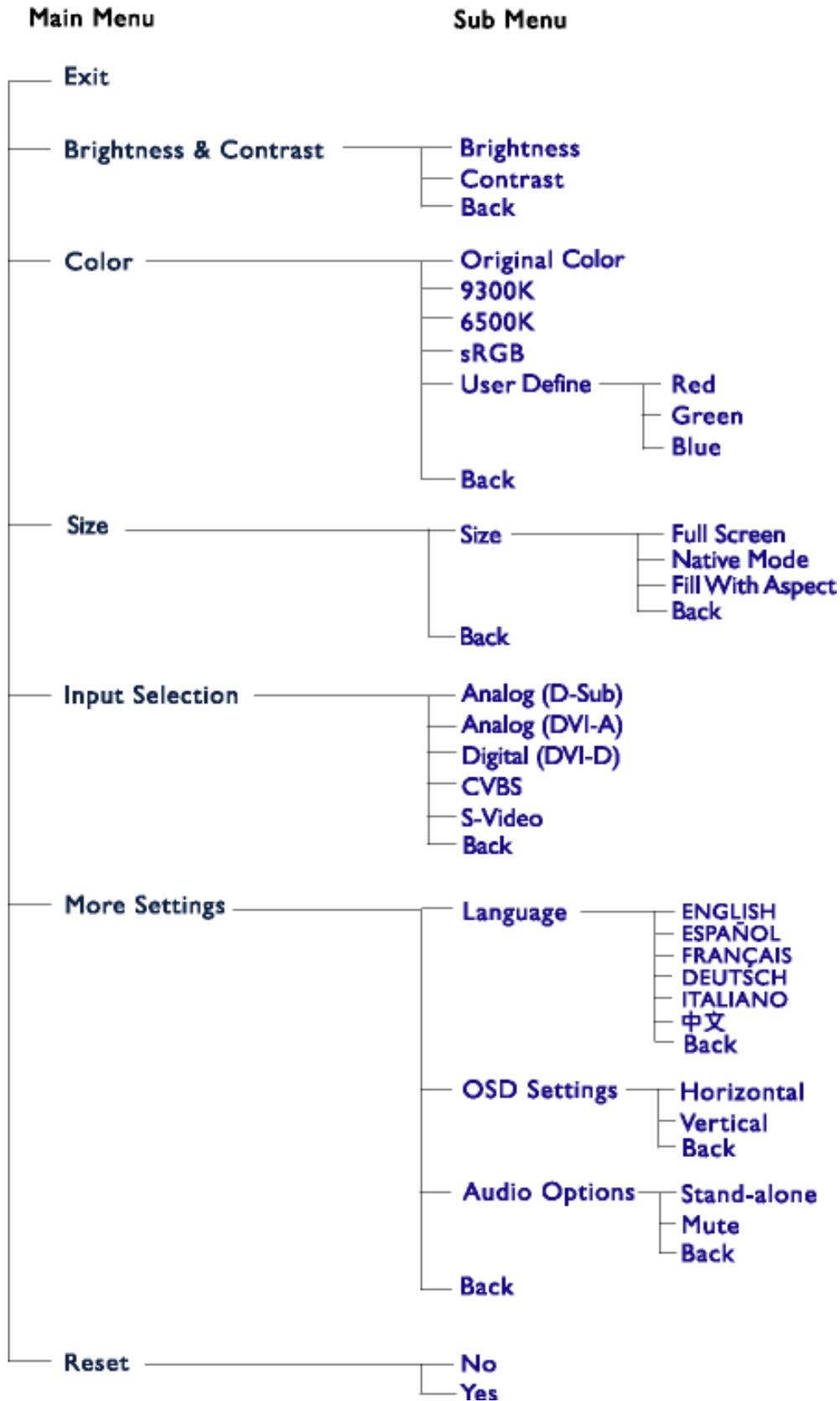
Á Á  ØÚ•^č]€ Èø^Á

ÁÁ Á

PC analog signal (VGA & DVI-A) input mode

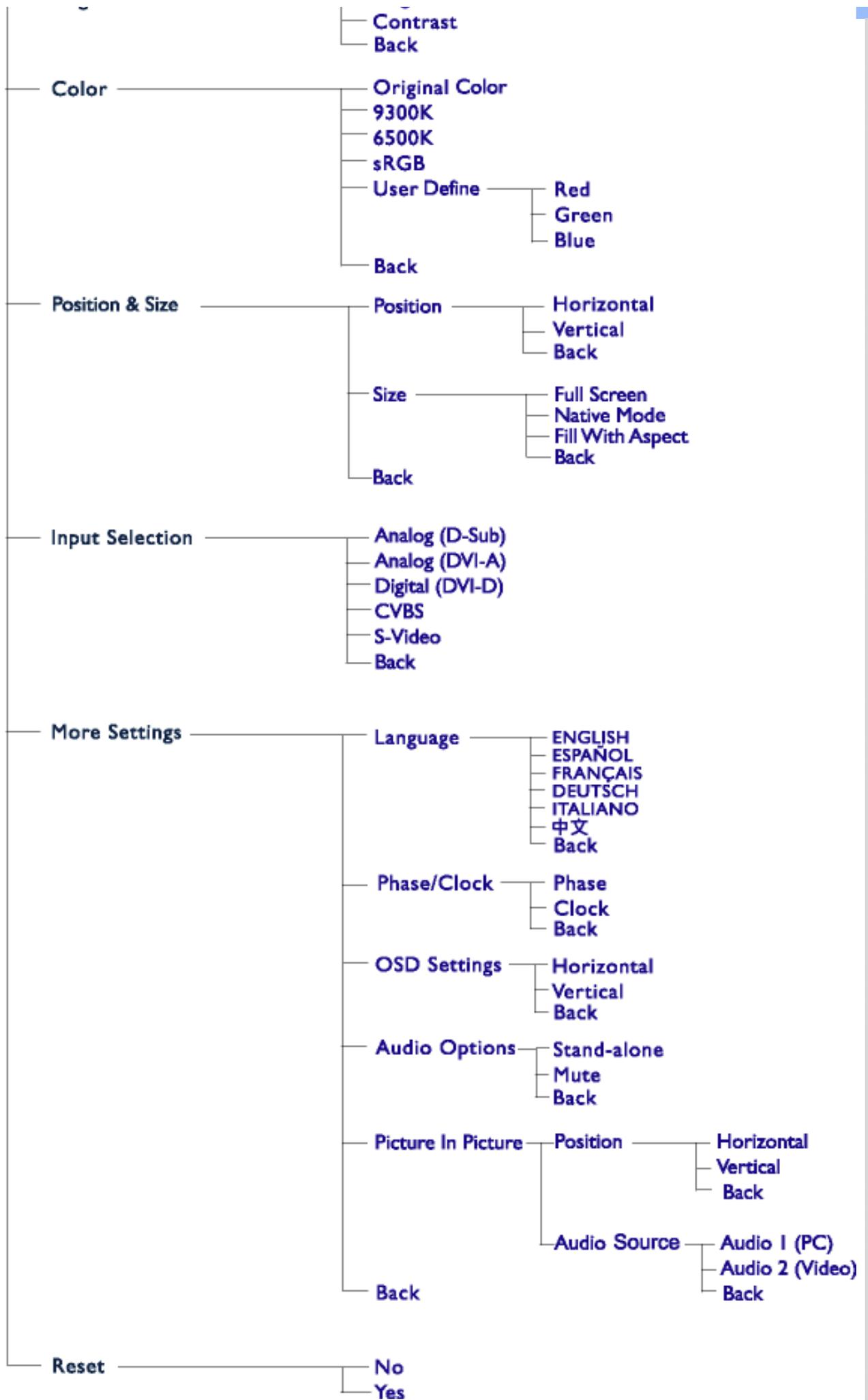


PC digital signal (DVI-D) input mode only



PIP mode only

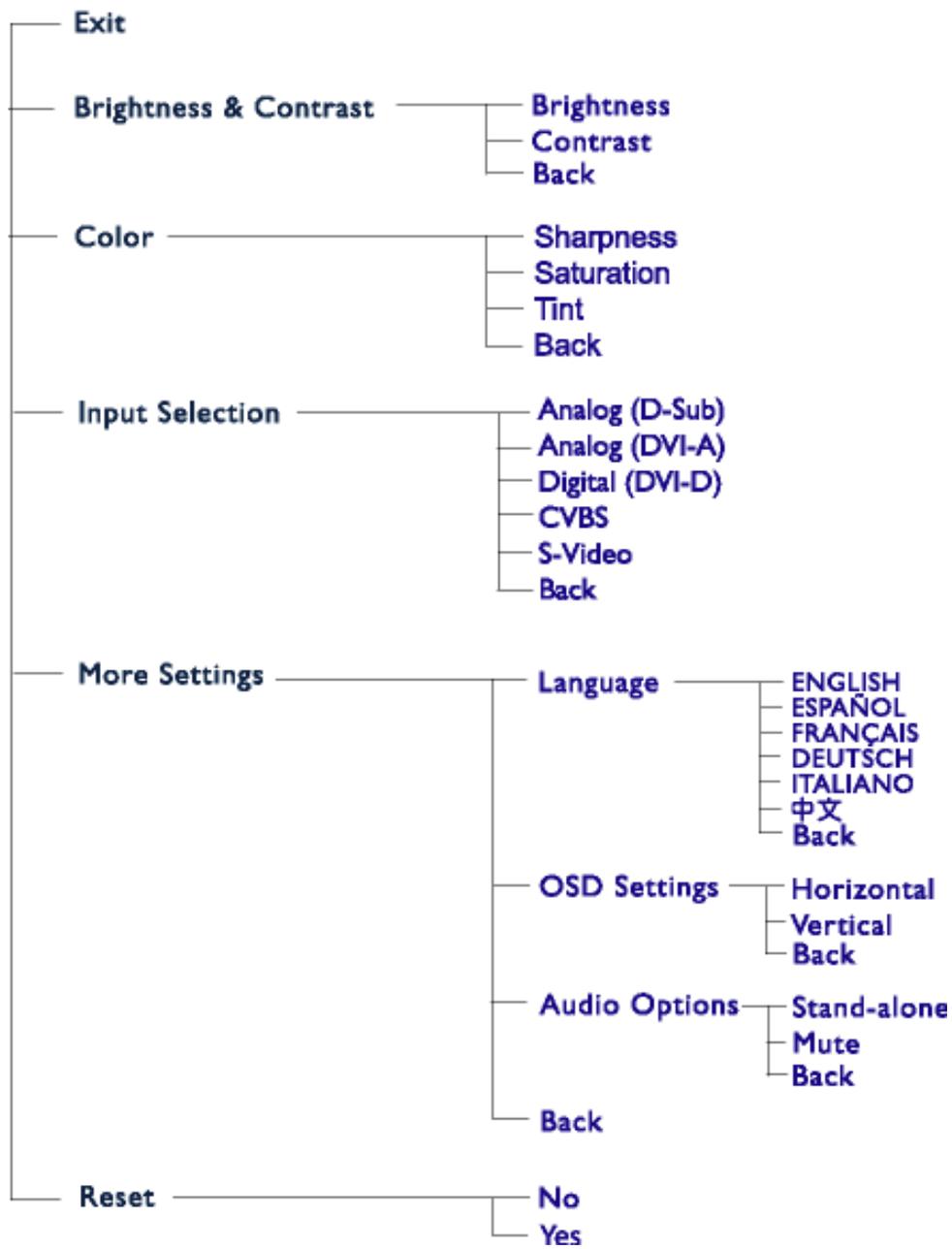




Video Signal input mode only

Main Menu

Sub Menu



Á Á Á

Á Á Ě Ā Á Á Ā Á Á Ā Ě Ā Ā Ā Ā
 Ě Ā Á Á Á Á Ā Ā Á Ā Ā Ā Ā
 Á Á Á Á

7

77: @fl

Á Ā Á Á Ā Ā Ā Ā Ě Ā Ā Á Ā Ā
 Ā Ě Ā Ā Ā Ā Ā Ě Ā Ā Ā Ě Ā Ā Ā

7\ fca UjWmifl

Á Ā Ā Ā Ě Ā Á Ā Ā Ā Ā Ě Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ě Ě Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā

7-9 f7 ca a jgg]cb =bhfUjcbU`XY=9 WUjfu UZ

Á Ā Á Ā Ě Ā Ā Ā Ě

7c`cf`hYa dYfUi fYfi

Ě Ā Ā Ā Ě Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ě Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā
 Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā

7cbfUghfl

Á Ā Á Á Ā Ā Á Ā Ě

7cbfUghfUjc`fl

Á Ā Á Á Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ā Ě
 Á Á Á

8!GI 6'

Á Á ÁÖËÄ Á Á ÁÁ ÖËÜ àÈ

Öä ãrÁã ~ apQc/æ^ÄÖX⊗

Á

Á ÄÖXDA Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Ä Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Ä Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Ä Á Á Á Á

Ç Á Ä Á Ä Á Á Á È Ä Á Á Á Á

 Á Ä

Á Á Á Á Á Á K

#ž Á Á Á Á Á Á Á É Á Á Á Á

 Á Á Á Á Á Á Á É Á Á Á Á

\$ž Á Á Á Á Á Á Á É Á Á Á Á

%ž Ä Á Á Ä Á Á Á Á Á Á

 Ä Á Á Á Á Á Á Á

ÖÖÖÁÖÖÖGÖÈ

&ž Á Á Á Á Á Á Á Á É

Á Á Á Á

9bYf[mGHUf'7ca di hYfg'Dfc[fUa a Y

Á Ö); ^/ * ^ ÁÜæ

Á Á Á Ä Á Á Á Á

Á Á Á Ä DA Ä Á Á Á

 Á Á Á Á Á Á Á Á

Ä Ä Ä Á Á Á Ä Á Á Á

 Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á

 Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Ě Ě Á Á Ě Ě Á É

Á Á Á Á

;

; *Ua a Ufl* Ł

Á Á Á Á Á Á Á Ě Á Á Á Á Á
Á Ě

; *fUngWU Y fl* Ł

Á Á Ě Á Á Á Á Á Á Á Ě Á Á Á
Á Á Á Ě Á Ě Á Ě Á Á Á Ě Á Á Ě
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á

<

< *i Y fl* Ł

Á Á Ě Á Á Á Á Á Á Ě Ě Á Á Á
Á Ě Á Á Á Ě Á Ě Á Á Á Á Á
Á Ě

Á Á Á Á

=

= *DG'f#b'D`UbY'Gk]HW]b['!'* Ł

Á ÁÁ Á Á Á Á Ę Á Á Á Á Á Á

ÁÁ Á Á

@

@8 fl

Ł

Á Ę Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

@ei jX'WngH'fl

Ł

Á Ę Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Ę Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ Á Á

B

Bjhf

Ł

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ Á Á

D

Djl Y'fl

Ł

Á Ę Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

H

H: H'fl

Ł

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Ę Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 È

I

I bjj YfgU`GYf]U`6i g'fl G6Ł

Á Á Ç D

Ä ÄÄ Á Á Á Á ÄÄ Á Á
 Á ÇÁ Á Á Á Á Á Á Á
 Á ÄÄ Á Á Á Á É Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á

• Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

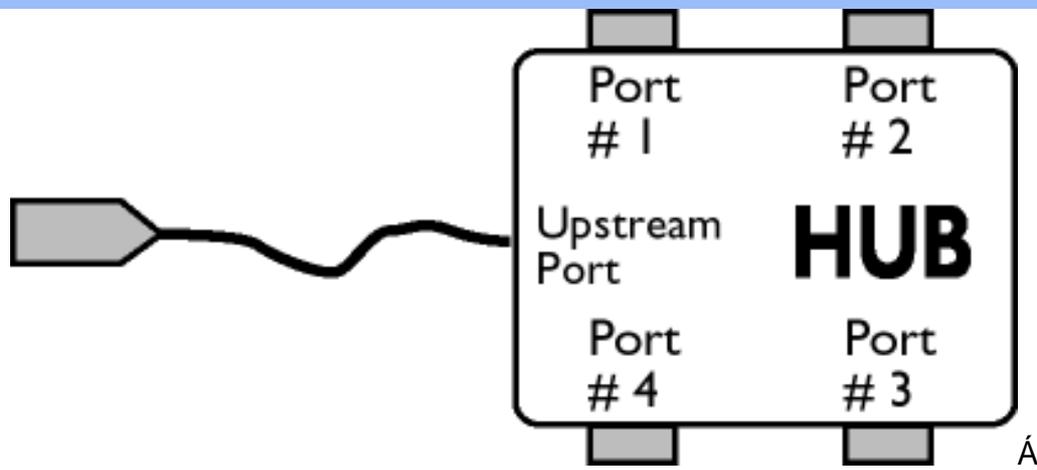
• Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á ÄÄ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á
ÁÁ ĚÁ Á

Á Á Á Á Á Á
ÁÁ ĚÁ Á

Á Á Á Á Á Á
ÁÁ ĚÁ Á

Á Á Á Á Á Á
ÁÁ ĚÁ Á



Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á

J

J Y f h v u ' f y z Y g \ ' f u h y

Á Á Á
 È Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ

Á

Á

Á Á Á

. Á ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á
Á ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á Á
ÁÁ Á Á ÁÁ ÁÁ ÁÁ È

! 3 fl
]bZ 'jVá 3

. Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

3

. Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ž fi Ł 3

. Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

'5i lc3

. Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

'5i lc' fl Ł " "

fl 3

.Á ÁÁ ĘÁ Á Á Á ÁÁ È

3

.Á ĘÁ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á

Á Á Ä
 Á Á
 Á Á
 Á Á
 Á Á
 Á Á
 Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á

Á
 Ç Á Á Á Á Á
 D

• Á Á Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 U Ç Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á
 Ç Á Á Á Á Á Á Á
 D

• Á Á Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • É Á Á Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • É Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á
ATTENTION
NO VIDEO INPUT

• Á Á Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Ç Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁE WUÁ Á Á Á

- ÁE ç Á Á Á
- T æ ç • ÇÁ Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- Y ç à [• È Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- È Á Á Á

Á Á Á Á

- Á ÁE ç Ä
- Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- Ç Á Á Á Á Á Á Á
- X ^ ç Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- T ç Á Á Á Á Á Á Á
- È Á Á Á

Á Á Á

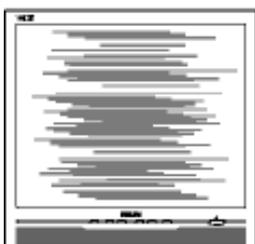
- Á Á Á Ä Á Á
- Á Á Á Á È Á Á

Á Á Á



- Á ÁE ç È
- Á Á Á Á Ä
- Ç Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- Ô } d [• Ç Á Á Á Á Á

Á Á Á



- Á ÁE ç Ä
- Á Á Á Á Ä
- Ç Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á
- Ô } d [• Ç Á Á Á Á Á

}\^|ç[~ •Á•c\ { }á áÁ Á@ @!Á[••Éæ ••Á•æá [] }á *ÉV@Á\^çæ áVÓUQJÁ~ á\ { } á
] \^| { } á Á@Á & \ •á } Á Á•æá Á & Á [Á\] æ\ { } Á@ Á•á } Á\ç\ [] ÁáÉ

f'6]c!UWV a i `UHj Y'g'XYZ]bYX'Ug'gi VgHbWVg'k \ JW `UWV a i `UH'k]R]b``j]b[`cf[Ub]ga g"

ff`@UXZ7 UXa]i a `UbX`A YfW fmiUfY\ YUj mia YfU'g'k \ JW `UfY'V]c!UWV a i `UHj Y"

ÜÖWÜPÁUÁUÚÁÚPÒÁÚÖÖ

H7 C\$' `bZfa U]cb

fCdh]cbUžcb`miUj U]UV'Y'Zf`H7 C\$' `j Yfg]cbŁ



7 cb[fUi `U]cbg`

V@Áá] |æ Á [~ Á@Á•á •á \ !&@Áááá•á•á@ÁÓU@HÖá] |æ •Áæ\ |É
V@Á ^á •Á@Á [~ |Áá] |æ Á Á•á } ^áÉ } ~ æç !^áá } áÁ•cáÁ
æ& |áá *Á Á [^Á Á@Á dæc•c~ áá } áá } çá [] { } ^ } æÁ~ á\ { } ^ } cÁ
á Á@Á [] |áÉV@Á æ^Á |ÁÁ@ Á\ | } } æ & Á [] á & ÉÁ•á } ^áÁ á@Á
@Á•Á |Á Á & •Á@Á [Á á á á•Á@Á] æ& } Á \ |Á æ |áÁ
^ } çá [] { } ^ } É

Ü [^Á Á@Á æ !^Á Á@ÁÓU@HÖá] |æ Á~ á\ { } ^ } cÁ

9f[cbca]Vg

- Ö [] áá~ áÁ! [] [] { } áá áÁ æ^Á~ áá } áá } áá } |áÁ |áÁ] | çÁ@Á [] | á *Á } çá [] { } ^ } cÁ |Á
@Á•Á |áá } áÁ Áá & Áá @Áá } áÁ dæcÁ | | á\ { •ÉQ [] | } çá } áá ^cÁ •ÁÁ { } áá & ÉÁ
&] dæcÁ• [] & } ÉÁ~ ^ & } & ÉÁ [] ~ |ÁÁ } áá } } áá } áá } æ^Á æáá É

9bYf[m

- Ö \^* ^ É æá *Á [] áÁæc!ÁÁ | } çá Á ^É } ^ ááá [] çÁ |Á@Á•Á |áá } áÁ@Á } çá [] { } ^ } c
- Ö \^ d áá æc

9a]gg]cbg

- Ö \^ & d [] { } æ } ^ áá |á•
- P [] áÁ { } á•á } •

9W`c[m

- V@Á [] | á & Á ~ •cÁ | ^ } æ^áÁ |Á & } áá *Á } áÁ@Á } ~ æç !^Á ~ •cÁ |ÁÁ |áá } áá
^ } çá [] { } ^ } çá } áá } ^ } cÁ•c { } Á ~ & Á@ÁÓU@Á |ÁUÁ |ÁÉÉ
- Ü• d áá } •Á }
 - & [] |áá } áÁ | { } áá } áÁ } áÁ } áÁ } áÁ } áÁ } | { } ^ } Á
 - @ æ^ Á ^cÁ ~ & Áá { } á { ÉÁ \^ | ^ } áá } áá } É

Ööç } ä } Ä • Ä; / Ä Ö; [] ^ ä Ä V; ä } Ä; ä; ä; Ä Q ~ • Ä @ | ä •



Ä/Ä Ä ä ä * Ä } Ä @ Ä; [ä ~ & Ä; Ä } / Ä Ä ä ä ä * Ä; • d ä • Ä @ Ä; ä Ä; Ö; [] ^ ä Ä
Ö ä & Ä; Ä G E E E I E Ö Ä [ç;] ä * Ä • Ä ä Ä ^ & d Ä; ä Ä ^ & d [] ä; | ä; & • Ä @ Ä; [ä ~ & Ä; ä Ä [ö ä ^ Ä
ä ä] [• ä Ä - Ä ä;] [ä; ä Q ~ • Ä @ | ä; ä c Ä; [~ Ä; Ä; •] [• ä; Ä; / Ä; ä] [• ä; Ä - Ä ~ ä { ^ } ö
@ [~ * Ä; Ä • ä } ä ä Ä ä c Ä; ^ & d Ä; ä Ä ^ & d [] ä; ~ ä { ^ } ö; | ^ & ä; Ä; / Ä; Ä; [ä Ä @ Ä
[& ä;] • Ä; / Ä; [] ä * Ä - Ä & Ä; ä c Ä; ^ & d Ä; ä Ä ^ & d [] ä; ä; } ä; Ä [~; / Ä; ä Ä [ç;] { ^ } ö - ä; Ä
@ Ä; ä c Ä; ä] [• ä; Ä; * ä; ä ä; } / Ä; Ä; Ä; Ä; [~; / Ä; Q ~ • Ä @ | ä; Ä; Ä; Ä; Ä; @ Ä; [~; / Ä; i & ä; ä Ä; @ Ä
] [ä ~ & Ä

ÜÖVMÜPÄUÄUÜÄJØÄPØÄJØÖÖ

79'8YWUFUjcb'cZ7cbZfa jhm

Ü @ Ä; • Ä; [] • { ^; / Ä; ^ & d [] ä; / Ä; & ä; Ä; } ä; / Ä; i; Ä; • [] • ä; ä; ä; / Ä; @ Ä; [ä ~ & Ä; / Ä; &] { } ä; Ä; ä; Ä
@ Ä; | | , ä * Ä; ä; ä; ä; ä; Ä
Ä; Ö; P; I; €; J; I; €; F; G; E; E; F; A; U; ä; c; Ä; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; Q; { } ä; } Ä; ^; & @ [| | * * Ä; ~; ä; { ^ } ö; Ä
Ä; Ö; P; I; €; G; F; J; J; I; Ä; U; ä; ä; Ä; / Ö; c; i; ä; ä; & Ä; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; Q; { } ä; } Ä; ^; & @ [| | * * Ä; ~; ä; { ^ } ö; Ä
Ä; Ö; P; I; €; G; F; J; J; I; Ä; Q; { } ä; Ä; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; Q; { } ä; } Ä; ^; & @ [| | * * Ä; ~; ä; { ^ } ö; Ä
Ä; Ö; P; I; €; E; E; E; H; G; E; E; E; A; S; ä; / Ä; / Ä; ä; { } ä; / Ö; i; ^ } ö; (ä • ä;) Ä
Ä; Ö; P; I; €; E; E; E; H; E; F; J; J; I; Ä; S; ä; ä; ä; } Ä; Ä; | ä; c; ^; / Ä; Q; & c; ä; } Ä; ä; / Ä; ä; Ä; i; D
{ } | | , ä * Ä; [ç; ä; ä;] • Ä; / Ä; ä; & ä; Ä; • Ä; } | ä; ä; | ^
Ä; H; E; H; E; Ö; Ö; Ä; S; , Ä; | ä; c; ^; / Ö; ä; & ä; Ä; Ä; D
Ä; J; H; I; E; Ö; Ö; Ä; Q; T; Ö; / Ö; ä; & ä; Ä; Ä; D
Ä; H; I; E; Ö; Ö; Ä; Q; E; } ä; { ^ } ö; / Ä; Q; T; Ö; Ä; ä; S; , Ä; | ä; c; ^; / Ö; ä; & ä; Ä; Ä; D
ä; ä; Ä; [ä ~ & ä; Ä; Ä; ä; } ä; c; i; ä; * Ä; * ä; ä; ä; } Ä; } Ä; U; J; E; E; Ä; ^; ç; | Ä

V @ Ä; [ä ~ & Ä; [&] [| Ä; ä; @ Ä; | | , ä * Ä; ä; ä; ä; Ä
Ä; Ö; U; J; G; F; E; Ä; Ö; U; J; G; F; E; Ä; Ö; U; J; G; F; E; Ä; Q; * [] [ä; Ä; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; / Ö; Ü; V; Ä; [] ä; i; Ä
Ä; Ö; U; F; H; I; €; I; E; Ä; Q; * [] [ä; Ä; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; / Ä; ä; Ä; ä; / Ö; ä;] ä; Ä
Ä; Ö; U; Ä; Ö; S; F; E; E; E; E; Ä; Ö; U; Ä; ^; & ä; ä; ä; } Ä
Ä; / Ö; P; I; €; G; F; J; J; I; Ä; S; , Ä; ^; ~; ^ } & / Ö; ^ & d Ä; ä; Ä; ä; } ^; ä; Ä; | ä; • Ä; / Ä; Ä; ~; ä; / Ö; ä;] ä; Ä
Ä; U; U; E; Q; T; U; U; K; J; E; K; F; J; E; F; E; Ä; S; , Ä; ^; ~; ^ } & / Ö; ^ & d Ä; ä; Ä; ä; } ^; ä; Ä; | ä; • Ä
Ä; V; Ö; U; G; J; Ä; V; Ö; U; G; H; Q; ~; ä; { ^ } ö; / Ä; Q; ç; [] { ^ } ö; ä; Ä; | ä; * [] [ä; / Ö;] ^; i; * * Ä; | | * * Ä; ä; Ä
Ö; (ä • ä;) Ä; V; Ö; U; K; U; , ^; ä; @ [] ^; ä; Ä; ä; } Ä; Ä; [~; • • ä;] ä; / Ö; [| | ^; ^; Ä; / Ä; Ö; U; Ä; i; ä;] • Ä

ÜÖVMÜPÄUÄUÜÄJØÄPØÄJØÖÖ

9bYf[mGHU'8YWUFUjcb

D<=@DG
&\$SD*

V @ Ä; [] ä; / Ä; Ä; ~; ä;] ^; ä; ä; ä; } & ä; } Ä; / Ä; ä; ä; * Ä; ^; i; * * Ä; @ Ä; [] [| • Ä; @ Ä; Ö; U; Q; Ö; ä;] ä; Ä
Ü; [, ^; / Ä; ä; ä; { ^ } ö; U; ä; } ä; * Ä; Ö; U; T; U; Ä; ä; ä; ä; Ä; V; @ Ä; Ä; ä; • Ä; @ Ä; @ Ä; [] ä; / Ä; ~; ö; Ä; Ä
& } ^; & ä; Ä; / Ä; & [] ~; c; / Ä; @ Ä; [] [| • Ä; Ö; U; Q; Ö; U; T; U; Ä; Ä; | ä; / Ä; Ä; ~; ä; { ^ } ö; • Ä; / Ä; Ä; V; W; Ö; S; Ä
• ^; ä; ä; ä; } Ä; E; G; J; E; I; Ä; V; ä; / Ä; Ä; ä; * • Ä; Ä; ä; ä; • c; ä; Ä; [(Ä; @ Ä; • c; / Ä;) ä; Ä; Ä; [- ç; ä; Ä; E

Όλο αυτό



この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づいた B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Όλο αυτό

A7 BchW fGci H ' cfYUCb nL

Όλο αυτό

장치 종류	사용자 안내문
B급 기기	이 장치는 가정용으로 전자파 적합등록을 한 장치로서 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.



Όλο αυτό

Όλο αυτό

Dc`jgl`7 YbhYf`Zcf`HYghjbl`UbX`7 YfhjZWHjcb`BchjW

Όλο αυτό

Όλο αυτό

Όλο αυτό

Όλο αυτό

Wymagania Polskiego Centrum Badań i Certyfikacji

Urządzenie powinno być zasilane z gniazda z przyłączonym obwodem ochronnym (gniazdo z kołkiem). Współpracujące ze sobą urządzenia (komputer, monitor, drukarka) powinny być zasilane z tego samego źródła.

Instalacja elektryczna pomieszczenia powinna zawierać w przewodzie fazowym rezerwową ochronę przed zwarciami, w postaci bezpiecznika o wartości znamionowej nie większej niż 16A (amperów).

W celu całkowitego wyłączenia urządzenia z sieci zasilania, należy wyjąć wtyczkę kabla zasilającego z gniazdka, które powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne.

Znak bezpieczeństwa "B" potwierdza zgodność urządzenia z wymaganiami bezpieczeństwa użytkowania zawartymi w PN-93/T-42107 i PN-89/E-06251.

Pozostałe instrukcje bezpieczeństwa

- Nie należy używać wtyczek adapterowych lub usuwać kołka obwodu ochronnego z wtyczki. Jeżeli konieczne jest użycie przedłużacza to należy użyć przedłużacza 3-żyłowego z prawidłowo połączonym przewodem ochronnym.
- System komputerowy należy zabezpieczyć przed nagłymi, chwilowymi wzrostami lub spadkami napięcia, używając eliminatora przepięć, urządzenia dopasowującego lub bezzakłóceńowego źródła zasilania.
- Należy upewnić się, aby nic nie leżało na kablach systemu komputerowego, oraz aby kable nie były umieszczone w miejscu, gdzie można byłoby na nie nadeptywać lub potykać się o nie.
- Nie należy rozlewać napojów ani innych płynów na system komputerowy.
- Nie należy wpychać żadnych przedmiotów do otworów systemu komputerowego, gdyż może to spowodować pożar lub porażenie prądem, poprzez zwarcie elementów wewnętrznych.
- System komputerowy powinien znajdować się z dala od grzejników i źródeł ciepła. Ponadto, nie należy blokować otworów wentylacyjnych. Należy unikać kładzenia luźnych papierów pod komputer oraz umieszczania komputera w ciasnym miejscu bez możliwości cyrkulacji powietrza wokół niego.

ÜÒVMÜÞÁUÁUÚÁJØÁPÒÁÚœÒ

Bcfh `9i fcdYfBcfXJW7 ci bhfjYgk`bZfa Ujcb

Ú|æ^!ã * Ð^} çæñ } Á

J5FB-B; .`

ø\$ ÜÜ† SÜÖZÓÖÁU T ÁE VÁ P WXWÖÖÜYVOËÒÁU ÔP ÁM VVÖÁ† ÜŠ† V‡ VSUT ŠÖÖE† ÜÁ ÖWÁU† ŠŠÖUÁÖ P ÁWÜWÜVÞ Ö ÖÁ† ÚŠÖVÜEÁ

Ú|æ^!ã * Ð^} çæñ } Á

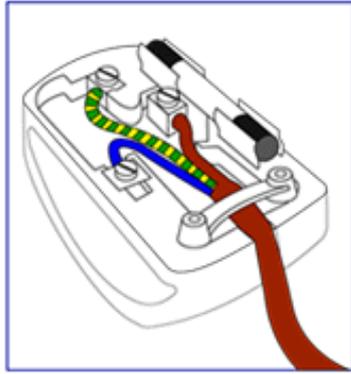
58J5FG9@`

Ù< ÜÖÁXÖÖÁÚŠÖÖÜÖ ÖÖÞÁUÜËÖVÁ P ÖVŠÖÖÞ Ö ÖÖÞÜÁUVSÁUÖÁUVSUSUÞVÖSVÁ ÖÜÁ P ÖT VÁ/SÖI ÞÖÖŠÖÖEÁ

Úæ\æñ ç\ã!ç Á

J5FC=H G.`

ÙRU VÖŠÖVÖÁUQÖÞËÖ V† Á ÖÜSSURUPVUÁKU ÖÖE P ÁVÖUXQVÖÖÜÖÁ P ÖŠÜUÜVÁ ÖÜUVVÖEÁUÖVUÜÖEÖE VÖEÁ



FÈV@ÁÛÜÒÒPÁÏPÖÄYÖŠŠUY Á ä^Á ~•ó^Á
&|}}^&c^áÁ Á@Á^{| ä çÁ Á@Á|^*Á @B@Á
{ æ\^áÁ ä@Á@Á^c^!ÁÖÁ!Á^Á@Ác@Á^ { à|Á
≡Á!Á&||~!^áÁÛÜÒÒPÁÏ!ÁÛÜÒÒPÁÏPÖÄ
YÖŠŠUY È

GÈV@ÁÓŠWÖÁ ä^Á ~•ó^Á&|}}^&c^áÁ Á@Á
c^{| ä çÁ @B@Á ä æ\^áÁ ä@Á@Á^c^!ÁPÁ!Á
&||~!^áÁÓŠCÖÈÈ

HÈV@ÁÛÜUY PÁ ä^Á ~•ó^Á&|}}^&c^áÁ Á@Á
c^{| ä çÁ @B@Á ä æ\^áÁ ä@Á@Á^c^!ÁŠÁ!Á
&||~!^áÁÛÜÖÈÈ

Ó-+|^Á^|æä *Á@Á|^*Á&|ç^!È æ^Á&|çÁ
c@Á@Á!á!ä Á&|ç]^áÁç^!Á@Á@æ@Á-Á
c@ÁæÁ[Áä]|^Áç^!Á@Á@^Á ä^È

ÜÒVÜPÁUÁUÚÁØÁPÒÁÜÖÒ

GÁ Á Á	GÁÁ
HÁ Á Á Á Ç Á Á D	€
E Á Á Á Á	FÍÁ { ÁÁ
Á Á Á Á Á	Í ÁÁ

	&\$D*
FÁ Á Á	Í ÁÁ
GÁ Á Á	GÁÁ
HÁ Á Á Á	€
Á Á Á Á Á EÁ	FÍÁ { ÁÁ
Á Á Á Á Á Á	Í ÁÁ

	&\$D*
Á Á ÁÁ Á Á Á	Í ÁÁ

Á

~~E~~Á ~~A~~Á Á Á ~~A~~ÁÁ Á
 Á Á ~~Á~~ÁÁ Á Á ~~Á~~ÁÁ Á Á Á

Á

Á

Á

Á
Á

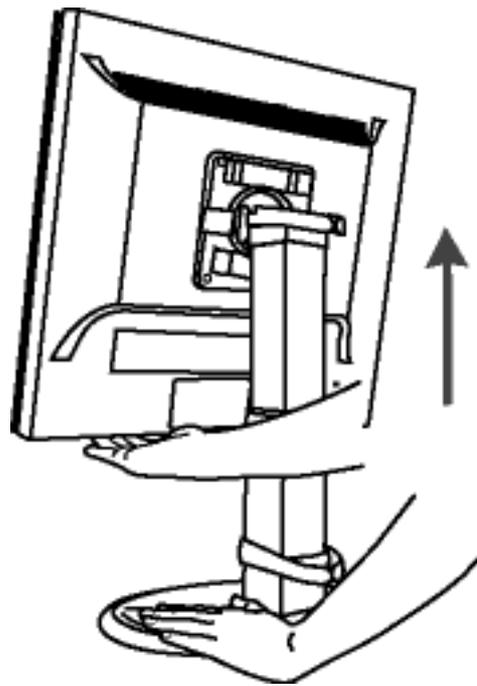
Á

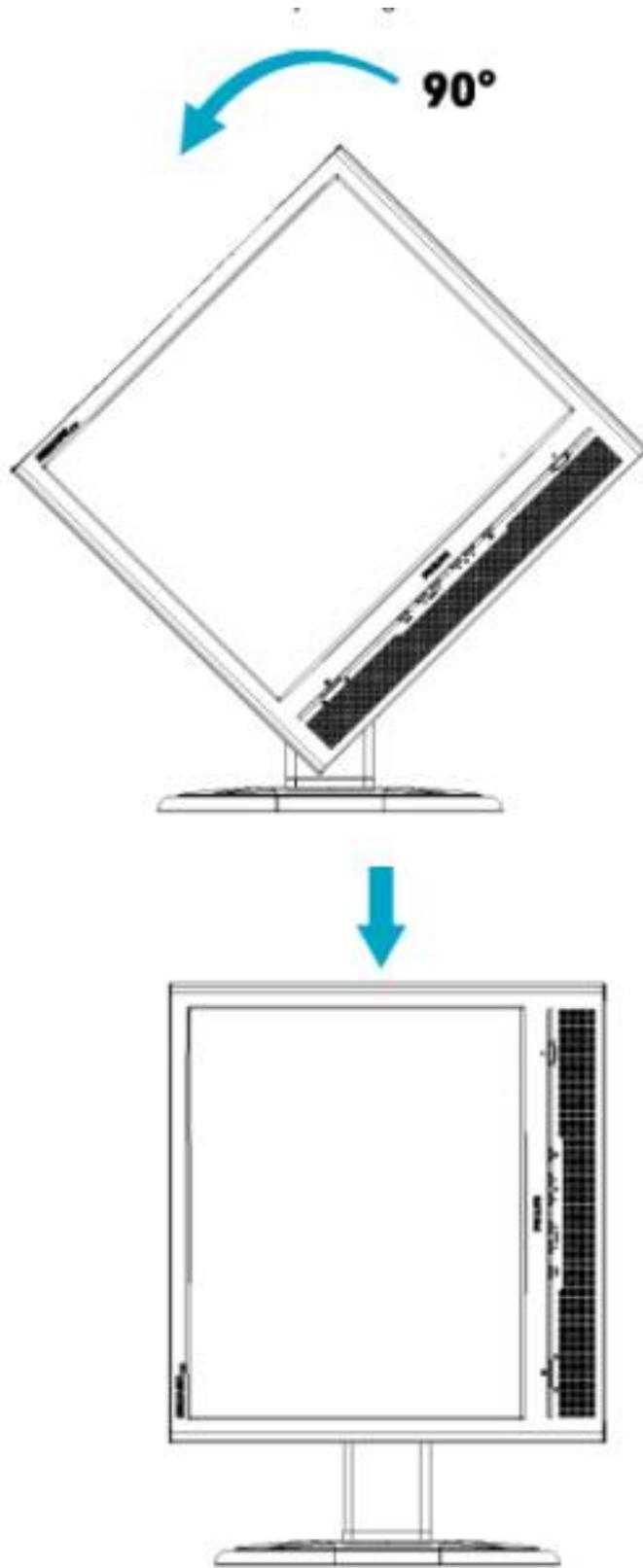
Á Ę Á Á Á Ę Á

ÁÁ Á Á ÁÁ Á Á

ÁÁ Ę ÁÁ Á

ÁÁ Á Ę





Á Á Á Ě Á Á Á

#ž Á Á Á Á Á
 fDfccYfhjYgŁĀ
 \$ž Á Á fGYHjbj[gŁĀ Á
 Á Á f5 Xj UbWYXĽĀ Á
 Á ĚĀÁ Á Á
 È
 %ž Á ACE/CA Á Á Á .
 fFcUjcbŁĀÁ Á Á Á ĚĀ

 Á Á Á XāāāÁ Á ÁbJJXJULĀ
 Á Á Á Á ÁBjFchUHĽĀ Á
 Á Á Á Á Á
 Á Á ÁQc|KĀ Á Á
 Á Á ÁbHYĀ Á Á
 Á Á ÁfUd\jWDfccdYfhjYgŁĀ Á
 fFcUjcbŁĀĚĀÁ Á Á
 Á Á ĚĀ

 Á Á Á Á Á ĚĀ Á Á
 Á ĚĀ Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á
 ÁÁ Á ĚĀ Á Á Á
 Á Á Á ÁÁ Á
 Á È

ÁÁ Á

Á

Á
Á

Á

Á

Á

ÁÁ

Á

Á

ÁÁ

Á

Á

Á

Á

Á

Á

Á

Á Á È



J; 5

?

'8 J=8



'fl !
¿

fl
¿

A Ujphgl

'9!8 : I

ÁÁ Á

Á Á
Á Á

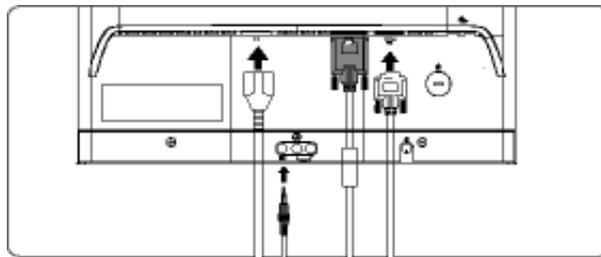
Á Á
É

Á Á
Á

Á Á
Á Á

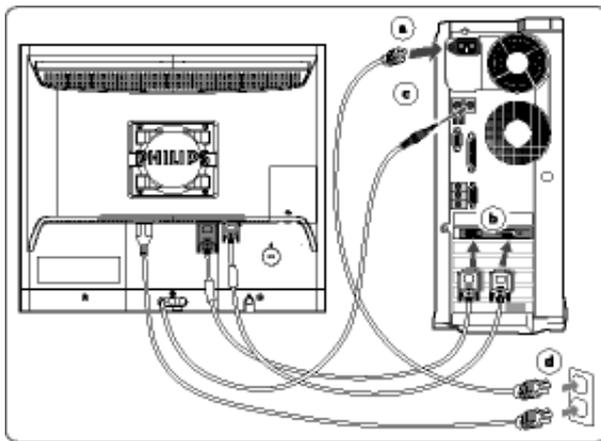
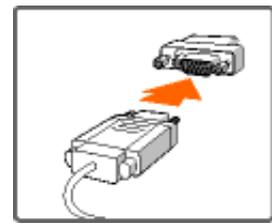
Á Á
Á Á

Á Á
É





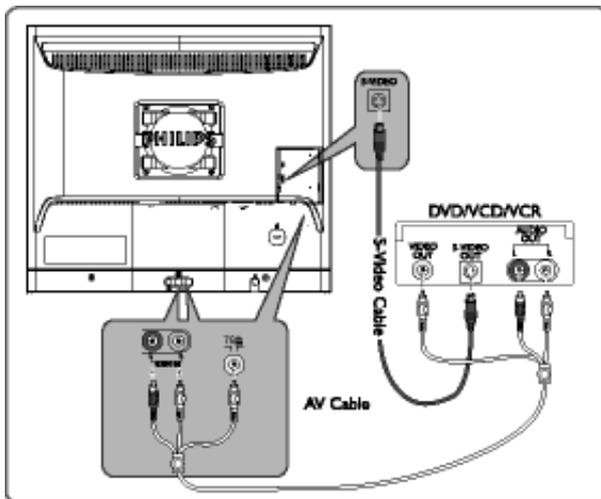
Á ÁÁ Á ÁÁ ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

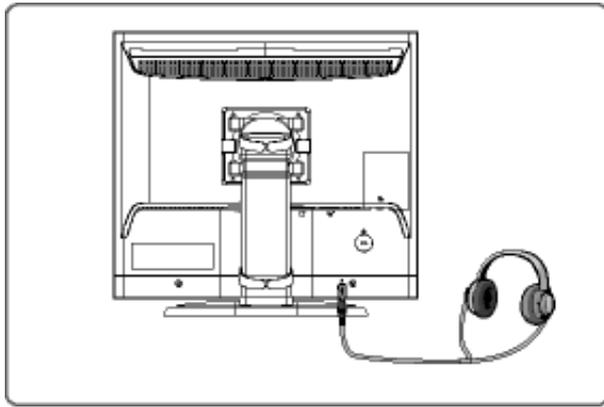


Á Á ÁÁ K

Á ÁÁ Á ÁÁ Á Á Á Á
Á ÁÁ ÁÁÁ Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

... Ž '8J8' '178'





Á Á Á

Ž

J9G5

Á

Á
Á

Á

Á

Á

ÁÁ
Á

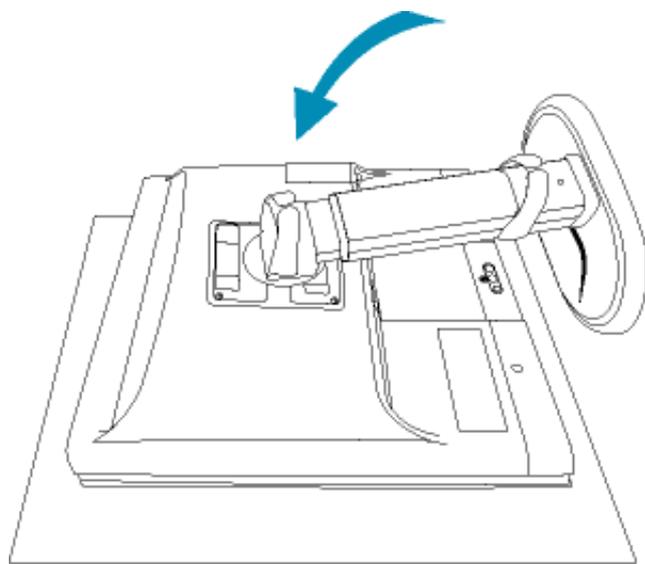
Á

ÁÁ

Á

Á

Á



%Á

Á
Á

Á Á
Á È

Á



&Á

Á
È

Á

Á Á

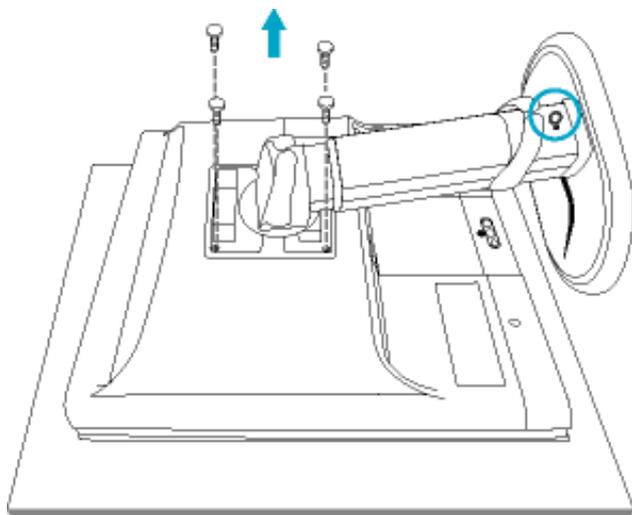


'Á

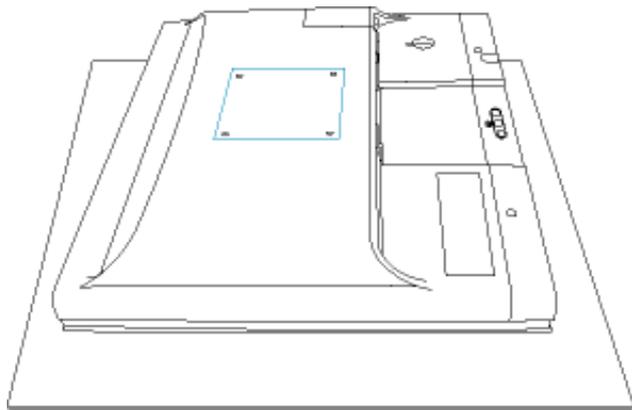
Á

Á

È



(Á Á Á Á Ě



)Á Á Á ÆÒÙĈ

Á Á Á

'D\]]dg': %gh7\ c]W

'D\]]dg'



Á Ú@qá • Á ÁÁ ÁÁ ÁÁ
 Á ÁÁ Á Á Á Á Á
 È Á ËÄ Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 Á Á Á ÁÁ ÁÁ Á Á Á Á
 Á Á Á ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á

3'

Ú@qá • ÁÁ • Ú@qá • Á Á Á ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ
 ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ
 ÁÁ Á Á ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ ÈÄ
 Á Á Á Á ÁÁ Á È ÁÁ Á È

Á Á Á Á Á Á Á ÈÄ Á Á Á Á Á
 Á Á Á Á ÈÄ Á Á Á ÈÄ Á Á Á Á
 Á Á ÁÁ Á Á Á Á Á È Á Á Á Á

ÈÄ ÈÄ Á ÈÄ Á ÈÄ ÁÁ Ú@qá • Á Á Á ÈÄ ð
 Á Á ÈÄ Á Á Á Á ÈÄ Á Á ÈÄ Á Á Á Á
 Á Á ÈÄ Á Á Á Á ÈÄ Á Á Á Á Á Á

3

Ú@qá • ÁÁ • Ú@qá • Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 ÈÄ Á Á Á ÈÄ Á Á Á ÈÄ ÈÄ ÁÁ Á Á Á Á
 È Á Á Á ÈÄ Á Á Á ÈÄ ÈÄ ÁÁ Á Á Á Á

Ú@qá • ÁÁ • Ú@qá • Á Á Á Á Á Á Á Á K
 • Á È Á Á Á Á Á Á ÈÄ ÈÄ Á Á ÈÄ Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á ÈÄ ÈÄ Á Á Á Á Á Á Á
 • ÈÄ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á Á Á Á Á ÈÄ ÈÄ Á Á Á Á Á Á Á
 • Á Á ÈÄ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

- Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Ä Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á

Á Ê

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

3

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

3

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
È È È È È È È È È È È È È È È È

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
È È È È È È È È È È È È È È È È

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

È È È È È È È È È È È È È È È È

ᄁᄁᄁ, ᄁᄁᄁᄁᄁ

'Dl j]dg': %gh7\ c]WfI # 7

Á Á Á Á Á Ú@qá•



Á Ú@qá• Á ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
ÁÁ Á Á É Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Ú@qá• É Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Ú@qá• Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

'fl 7

7`jW_ \ YfYlc`UWVgg`h Y`K UffUblmFY[]gIfUj]cb`7 UfX"

· · · · · # · · · · · # · · · · ·

E Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á · · · · · 3

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
É Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á · · · · · 3

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

Á Á Á Á Á Á ĘÁ Á Á

Á È

Á Á Á ĘÁ Á Á Á Á ĘÁ Á Á

ÁÁ ÁÁ Á Á ĘÁ ÁÁ Á

ÁÁ ÁÁ È

Á

. . .

3

Á Á Á Á Á K

- Á Á Á Á Á ĘÁ Á Á Á Á Á ĘÁ Á
- Á Á ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á ĘÁ ĘÁ
- Á Á ĘÁ ĘÁ ÁÁ Á Á ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ
- Á Á Á Á ĘÁ Á Á Á Á Á Á ÁÁ Á Á Á Á
- Á ĘÁ ÁÁ È Á Á ĘÁ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á ĘÁ ÁÁ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á ĘÁ Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á
- Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

. . .

3

Á Á Á Á Á Á Á Á Á ĘÁ Á Á Á

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á Á

ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ ÁÁ

Á

.

3

: %gh7\ cJW

Á

OE • d ãe	è œÁí €FFÍ Á	" ÁÈÈ€	
Ó* ã {	èi €ÁÍ HÁ€€	" ÁÈÈí	
Ô`] i` •	ì €€Áí GÍ Í Á		
Ö^} { æ\	HÍ G Á Î Î F	Á	Á
Ø æ å	€JÁGG €ÁJ €i	Á	Á
Ø æ &	èi Á FÍ Í Á €€í	" ÁÈÈH	
Õ^ { æ ^	èFì €Á Á €i Á HG	" ÁÈÈG	
Õ ^^ &	€èi €€Á FGGÁ FGGH	Á	Á
Œ æ å	€FÁ €FÁ FÍ F	Á	Á
Œ`	FJJÁ €i Ái G	" ÁÈÈí	
Š` º { à [` i` *	GÍ Á Í Á H €€€	Á	Á
V@Á^@ æ å •	€J€€Ái €€Ái H	" ÁÈÈ€	
P[i, æ	Gí €Á G €	Á	Á
Ú[ič * æ	GÁHÍ JÁFÍ I €	Á	Á
Ù] æ	J€GÁ ì ì Á ì í	" ÁÈÈí	
Ù, ^á^}	èi Á HGÁ €€Fí	Á	Á
Ù, ã ^ æ å	€GÁH F€Á GFFÍ	Á	Á
W) ã á Á ß * á [{	€GÈi ÁI JÁ €€i J	Á	Á

7 cbgi a Yf`bZcfa Ujcb'7 YbhYfg

Qz q|^ ÁÁCE* ^} Qz aÁÁCE* d aqãÁÁOa} * |aa^• @ÁÁO: a qÁÁOa} aãaÁÁÔ @ ÁÁÔ @ aÁÁÔ [| { àãÁÁ
Ó|a}• Á Ó |* aãÁÁÔ:| aãÁÁ Ô: ^&@Ü^} ~ à|ãÁÁ Ô d } aÁÁ Ö ~ àãÁÁP[] * ÁS[] * ÁP~ } * a^ ÁÁ
QããÁÁQã [] ^• aÁÁS [| ^ ÁÁSããÁÁSã @ a} aÁÁT a}• aÁÁT ^ cã ÁÁT [| & ÁÁ^, ÁÁ^ a} aÁÁ
• ÁÁa ã cã ÁÁÁa a} a ÁÁÁ^ ÁÁÁ@ã] a^• ÁÁÁ [| a} aÁÁÁ [| { a} aÁÁÁ ~ • aÁÁÁ | àãÁÁÁ
T [] c^ } ^* [| ÁÁÁã * a} [| ^ ÁÁÁ [| cã aÁÁÁ [| c^} aÁÁÁ | ~ cÁÁÁã ÁÁÁ/aã a} ÁÁÁ@ã aÁÁÁ ~ | ^ ÁÁ
W | a} ÁÁÁ~ * * a ÁÁÁ^ ^: ~ ^ | a}

Òæ c|} Ö~ |[] ^

ÓÒŠÖÛWÙ

V^&@ãÁÁO^} c| Á ÁRÁÁÁÁÁ
T ÉÖ | * aã [çã@Á d ÉFí í
ÓÝÁÁÁÁÁÁ ÁÁ Á q • \
V^|KÉHí í ÁFí ÁGFí ÁHÁ Í

ÓWSÖÖÛÖE

ŠÖPÁÁ^ | çã^
FI ÉÁ Á q ÁÁÁ a} • \ aÁÁ d É
U ~ã ÁÁ^} c| ÁÁ: a} • || *
Fí | ÉÁ [| aÁÁÁÁ |* a} a
V^|KÉHí JÁGÁÍ ÉÁHí É
, , , Éã É^ | çã Éã^ Á

ÔZÒÔPÁÛÒÙWÓŠÖ

Ý] ^&d~ {
Š z} | Á JFÐ
ÔZÁÁFí ÉÁÁÁÁ: aãÁÁ ÁÁ^ | KÁ ÉÁÁÁÁÁ Jí
Ò { aÁÁ [O ç] ^&d~ { É&
, , , Éã] ^&d~ { É&

ÔÛUÖVÖE

Ü^} [|] { ÁÉ É É
T |ã • \ aÁ ÉÜd { ^&
PÜÁÁFI HEÁÜã [à |
V^|KÉHí í ÁÁHÁÉJí |

ÙVUÞŒ

ØM RŒ Ù W Ì Õ Ü X Ø Õ Ù Á W
 Œ ã ã { ã ã ^ Á G F Ö
 Õ Õ È Ğ F Ì Á ã }
 V^ | K È H Í G Á Í F J J € €
 , , , È ^ Ì ç ã È Ì ~ È { Á

PW Þ Ö Œ ÿ

Ù ^ | , æ ^ Á : ^ | ç ã
 X ä ä [] : | Á Ò Ğ
 P W Ë È F Á Ö ~ ä ä ^ • c
 V^ | K È H Í Á Ğ Ğ H F
 Ö { ã ã à [ç • ^ | , æ ^ È
 , , , È ^ | , æ ^ È

Š Œ V X Œ

Ù ^ | ç ã Þ ^ c Š X
 R ^ | * æ æ Á | ã H Í
 Š X Á È É Í Á ã æ È
 V^ | K È H Í F Á Í Í È U J
 Ö { ã ã Á ^ | ç ã • O • ^ | ç ã } ^ ð ç

Š Œ P W Œ Þ Œ

Ù ^ | ç ã Þ ^ c Š V
 Ö ã ä } ^ Á Ö Ğ
 Š V Á È É J Š Œ V Œ Þ Œ
 V^ | K È H Í È Á Í È È Ì
 Ö { ã ã Á ^ | ç ã æ O • ^ | ç ã } ^ ð ç
 , , , È ^ | ç ã } ^ ð ç

Û U T Œ Þ Œ

Ó ^ ^ Á ã * ^ Á ç ð { } ~ ç ^ Á Û Š
 F F Í È È ã ç ð { ä ^ • & Á ç È Û ^ & ç | Á Ğ
 Û U Á È È È È | Á Ö & ç ^ • c
 V^ | K È Í È Ğ Á Ğ È È J Í J

Ù Õ Ü Ó Œ Þ Á U Þ V Ò Þ Ò Ö Û U

V^ @ ã { Á ^ | ç ã Á È È È È
 Ó ^ | ç ç Á [ç] á ^ Á ä ã ã H Í Ó
 ÿ W Ë È È È È Ó ^ | ç ã
 V^ | K È H Í F Á F Á È È È Á Í Í

ÛŠUXOSŒ

Öæææ) Å\!çã } ^ÅJc^ãã \ [Á
Ú ~ &@ ç • \ æ Å Á
ÙSÄÄ HFÄÊ ÁÓ!æã |æçæÁ
V^|KÉI GFÄGÁ JGÉÍ FÍ Í
Ò { æÅÄ^!çã O áæææ) È\

ÛŠUXÒPŒ

ÚÔÁPŒÖÁ
Ó!^: [ç&^ÄFÉÁ
ÙÇÄGHÍ ÁV!: ç Á
V^|KÉI Î ÄÄ HÉÁÍ ÁG
Ò { æÅÄ^!çã O] &@ æ Èã

ÛUŠŒÖ

Z [|ç!
~ |É^ ç æÄFÁ
ÚSÄÄÉ È €ÄÚæe^&} [Á
V^|KÉI Î ÄGÄ Í €FÍ Í Í
Ò { æÅÄ^!ç { [] æ | O : [|ç! È { È |
, , , È [|ç! È { È |

ÛWÙŒ

V^|KÉI ÄJÍ ÁÍ FÉFFFF
V^|KÄ È €€€€€€€€ ì €Á
Y ^à• æÄÄ , , È @Ä • È^

VWÜSÖY

V> \ ÄÚçÄ • Äææ^ÓÈÈÈ
ÿ ~ \ æãÖ ~ ä ~ ||^ ÄJ! * ÈJæ ÈÖ [| * ^ • ã
GÖæãá^Ä [KGGÁ
H Í Í Í ÈM |æ ã ^Èçæ à ~ |
V^|KÉI €€€G FÄHÄG

WSÜŒÒ

Ô [{ ^ |
Ù@ç&@} \ [Ád^^ÓHG
WÇÄÄ JÈHÉÖ } ^ | [] ^d [ç • \
V^|KÉI È Ä Í GHÇÉÍ Í
, , , È •] È { ^ | È { Á

ŠææÄ ÄŒ ^!æææ

Ó Ò Ø Õ Ö

Ú @ ¢ • Å 0 ^ & d [] æ Å Œ á È
G Ì F Å ¢ [[~ } Õ Ü æ
T æ \ @ æ È Ü } æ ¢ Å Œ Ó Á Õ H
Ú @ } ^ Å 0 € Ì Á Õ È Í Õ

Ú æ å æ

Ø Æ Û Ü Ü Ö Š

Ú @ ¢ • Å 0 [] • { ^ Å 0 ^ & d [] æ
Ó [] • { ^ Å 0 æ Å 0 ^ } ¢ Å
Š Ç ^ Å 0 È Á Á 0] ¢ * Å Œ
P [| @ Å Œ á ^ Å Ü Ü Å F F H
Ú @ } ^ Å F H € Á Í H Å U F
Ø æ Å È Í F Å Õ J Í Í Å È H

Û Ø Ý Á Ø Ö Š Ö

Ú @ ¢ • Å ^ , Å ^ æ ¢ á Å Œ á È
Ô [] • { ^ Å 0 ^ Å 0 Å 0 ^ \
G Å æ ^ } ^ Å Œ æ Å È Å 0 ¢ á ^ ¢
Ú È È Å [¢ Å € F
O E & | æ á
Ú @ } ^ Å È € Á Í Í Å J J Å Õ || Å ^ ^ D
Ø æ Å È € Á Õ Í Á Õ Í

Ö Æ æ

Ó Ò Õ Ö Š Ö Õ Ò Û

Ú @ ¢ • Å ^ ç æ Å 0 ^ } ¢ ^
F € Å Œ æ ã æ í | Å 0 | æ
O ç ^ } ^ Å Œ æ | æ Å 0 æ æ Å 0 È
Ö @ æ æ F G Í
Ú @ } ^ Å 0 € G Ì F G J E J
Ø æ Å 0 € G Ì F H È G

Ô Þ Ñ

Ú Þ Ñ Ö Þ Ñ Ñ
Ú { Å € È È Þ [] * ~ } Å 0 ¢ ¢ ¢ * È Þ [È Å € Å ^ } ¢ * Å [æ È
G € È H Å Ü } * @ Å Ü È È Ö @ æ
Ú @ } ^ Å € è Å € € è
Ø æ Å 0 € È Ì G F € È Ì

ÙUWPAÖÜÖE

ÚPŠÓUÀUCÁUVYDŠVÖ
 Ö•ç { ^!ÁÖæ^Á^} ç!
 FJÍ ÁT æÄ ÄJ[æå
 T æç åæ^Éŕ [çæ] ^•à !*
 ÚÈÈÈ[çÁì èì
 Þ^ çä^ÁGFFI
 V^| ^] @ } ^KÉG ÁEDFÁ ï FÁ FJI
 ÖæKÉG ÁEDFÁ ï FÁ FGH
 ÒÈ æäÁ @ } ^&æ^È æO] çä • È [{

T æå|^ÁÖæ c

ÖWÓÖQ

Úçä • ÁT æå|^ÁÖæ çÓÈÈÈ
 Ô [] • { ^!ÁÖ - [] { æä } Á^ } ç^
 ÚÈÈÈ[çÁì ìì
 ÖWÓÖQ
 Úç } ^KÉG ðÈH ÁH ìì
 ÖæÁKÉG ðÈH ÁUJJ